

Keskiviikko 23. lokakuuta 2002

6. Euroopan lääkearviointivirasto * I**

Mietintö: Rosemarie MÜLLER (A5-0330/2002)

Kohde	Tark. nro	Laatija	NHÄ jne.	Äänestys	NHÄ/KÄ – huomautukset
<i>asiasta vastaavan valiokunnan tarkistukset – yhtenä ryhmänä</i>	2–3	valiokunta		+	
	5–7				
	12				
	15				
	20				
	22				
	26–28				
	30–34				
	36–37				
	39–40				
	43–45				
	47–48				
	50–51				
	59				
	61				
	64				
	66				
	69				
	71–73				
	75–77				
	79				
	82–85				
	87				
	89–90				
	92–93				
	96–97				
101–108					
110–113					
115					
118					
120					
122–128					
132					
134–135					
<i>asiasta vastaavan valiokunnan tarkistukset – erilliset äänestykset</i>	1	valiokunta	eä	+	
	4	valiokunta	osat		
			1	+	
			2/KÄ	+	287, 245, 3
	8	valiokunta	eä	+	
	10	valiokunta	eä	+	
	13	valiokunta	eä	+	
	14	valiokunta	eä	+	
	17	valiokunta	eä/KÄ	–	255, 278, 2
	18	valiokunta	eä/KÄ	+	301, 231, 1
	21	valiokunta	eä	+	
	23	valiokunta	eä	+	
	24	valiokunta	eä	+	
29	valiokunta	eä	+		
42	valiokunta	eä	+		

Keskiviikko 23. lokakuuta 2002

Kohde	Tark. nro	Laatija	NHÄ jne.	Äänestys	NHÄ/KÄ – huomautukset
	49	valiokunta	eä	+	
	52	valiokunta	eä	+	
	53	valiokunta	eä	+	
	54	valiokunta	eä	+	
	56	valiokunta	eä	+	
	57	valiokunta	eä	+	
	58	valiokunta	eä	+	
	62	valiokunta	eä	+	
	63	valiokunta	eä	+	
	65	valiokunta	eä	+	
	67	valiokunta	eä/KÄ	+	336, 206, 4
	68	valiokunta	eä	+	
	70	valiokunta	eä	+	
	80	valiokunta	eä	+	
	81	valiokunta	eä	+	
	86	valiokunta	eä	+	
	88	valiokunta	osat		
			1	+	
			2	+	
	91	valiokunta	osat		
			1	+	
			2	+	
			3	+	
	94	valiokunta	eä	+	
	100	valiokunta	eä	+	
	109	valiokunta	eä	+	
	114	valiokunta	eä	+	
	117	valiokunta	eä	+	
	119	valiokunta	eä	+	
	121	valiokunta	eä	+	
	129	valiokunta	eä/KÄ	+	305, 236, 7
	130	valiokunta	eä	+	
	131	valiokunta	osat		
			1	+	
			2	+	
			3/KÄ	-	210, 332, 4
	133	valiokunta	eä	+	

Keskiviikko 23. lokakuuta 2002

Kohde	Tark. nro	Laatija	NHÄ jne.	Äänestys	NHÄ/KÄ – huomautukset
art. 2, alakohta 2	140	PPE-DE		+	
	19	valiokunta		↓	
art. 3, § 2	139	EDD		-	
art. 3, § 3, johdanto	178	WESTENDORP ym.	KÄ	-	148, 391, 3
art. 6, § 1	164	Verts/ALE	NHÄ	-	275, 290, 9
	25	valiokunta	osat		
			1	+	
2/KÄ	+	283, 269, 1			
art. 6, § 3	175	PSE	NHÄ	+	332, 218, 3
art. 9, jälkeen kohdan 3	167	Verts/ALE ym.	NHÄ	-	255, 296, 6
jälkeen art. 10	153	Verts/ALE	NHÄ	+	547, 8, 2
	169	PSE	NHÄ	↓	
	35	valiokunta	NHÄ	↓	
art. 12, § 3	38	valiokunta		+	
	174	PSE		+	
art. 13, § 1	165	Verts/ALE	NHÄ	+	434, 118, 8
art. 13, jälkeen kohdan 3	41 =	valiokunta		+	
	146 =	PPE-DE			
art. 13, § 6	154	Verts/ALE	osat		
			1	-	
			2	-	
art. 13, § 8	138	EDD		-	
	46	valiokunta		+	
jälkeen art. 21	141	PPE-DE		+	
	55	valiokunta		↓	
art. 22, § 3	60	valiokunta		+	
	148	PSE		+	
art. 28	149	ELDR	KÄ	-	277, 278, 3
jälkeen artiklan 32	155	Verts/ALE		+	
	170	PSE		↓	
	74	valiokunta		↓	
art. 35, § 1	166	Verts/ALE	NHÄ	+	427, 123, 12
art. 35, jälkeen kohdan 2	150	ELDR		-	
	78	valiokunta		+	
art. 50, § 1	156	Verts/ALE	KÄ	-	250, 302, 1
	172	PSE		-	

Keskiviikko 23. lokakuuta 2002

Kohde	Tark. nro	Laatija	NHÄ jne.	Äänestys	NHÄ/KÄ – huomautukset
art. 51, § 2	95	valiokunta		+	
	157	Verts/ALE	osat/NHÄ		
			1	+	306, 250, 4
			2	-	246, 311, 4
3	-	249, 304, 4			
art. 53, § 3	98	valiokunta	KÄ	+	302, 249, 1
	142	PPE-DE		↓	
art. 53, § 4	99	valiokunta		+	
	143	PPE-DE		↓	
article 58	144	PPE-DE		-	
	158	Verts/ALE		-	
	116	valiokunta		+	
art. 72	145	PPE-DE	KÄ	+	313, 244, 4
art. 73, § 1	176	PSE		-	
	159	Verts/ALE		-	
art. 73, § 3	177	PSE		-	
	160	Verts/ALE		-	
jälkeen art. 74	161	Verts/ALE	NHÄ	-	147, 408, 6
	162	Verts/ALE	NHÄ	+	300, 255, 6
liite 1, kohta 3	136	valiokunta	NHÄ	-	224, 303, 35
	168 vo	NISTICO ym.	KÄ	-	156, 358, 34
liite 1, kohta 4	137/rev. P =	STURDY ym.	NHÄ	-	251, 299, 9
	171 P =	PSE			
	151 P	ELDR		per.	
	168 vo	NISTICO ym.		-	
jälkeen kappaleen 12	147	PSE		+	
jälkeen kappaleen 14	173	PSE	osat		
			1	+	
	2	-			
9	valiokunta		↓		
jälkeen kappaleen 17	152	Verts/ALE	KÄ	+	314, 231, 9
	11	valiokunta		↓	
jälkeen kappaleen 29	163	Verts/ALE ym.	NHÄ	+	424, 120, 13
äänestys: muutettu ehdotus				+	
äänestys: lainsäädäntöpäätöslauselma				+	

Tarkistus 16 ei koske kaikkia kieliversioita, eikä siitä siten äänestetty (katso työjärjestyksen 140 artiklan 1 kohdan d alakohta)

Keskiviikko 23. lokakuuta 2002*Muuta*

ELDR-ryhmä on peruuttanut tarkistuksensa 151.

Nimenhuutoäänestyksiä koskevat pyynnöt

PPE-DE: tark. 136, 137

PSE: tark. 175

Verts/ALE: tark. 35, 136, 137, 153, 157, 161, 162, 163, 164, 165, 166, 167, 169

Erillisiä äänestyksiä koskevat pyynnöt

PPE-DE: tark. 10, 23, 42, 49, 53, 54, 56, 57, 58, 62, 63, 65, 68, 81, 86, 94, 100, 109, 133

PSE: tark. 17, 18, 21, 24, 67, 117, 119, 129

ELDR: tark. 1, 13, 14, 17, 52, 67, 80, 121, 130

Verts/ALE: tark. 1, 9, 8, 29, 70, 78, 114, 129

*Kohta kohdalta -äänestyksiä koskevat pyynnöt***PPE-DE****tark. 4**

1. osa: teksti kokonaisuudessaan ilman sanoja "ja hoidollista lisäarvoa ... 29 päivänä kesäkuuta 2000)"

2. osa: nämä sanat

tark. 91

1. osa: "väestön saatavilla olevia ... riippumattomalla tavalla"

2. osa: "tietopankin on mahdollistettava ... tietojen pohjalta"

3. osa: "tietopankin on sisällettävä ... ymmärrettävällä tavalla"

PPE-DE, Verts/ALE**tark. 131**

1. osa: "Mahdollisimman hyvän avoimuuden ... virastossa ja Internetissä"

2. osa: loppuosa ilman sanaa "Pakolaiset"

3. osa: tämä sana

PSE**tark. 173**

1. osa: sanoihin "liittyviä kysymyksiä" asti

2. osa: loppuosa

Verts/ALE**tark. 25**

1. osa: teksti kokonaisuudessaan ilman sanaa "tarvittaessa"

2. osa: tämä sana

tark. 88

1. osa: teksti kokonaisuudessaan ilman sanoja "eri tasoiset"

2. osa: nämä sanat

tark. 154

1. osa: teksti kokonaisuudessaan ilman sanaa "yksimielisesti"

2. osa: tämä sana

tark. 157

1. osa: sanoihin "myös muista lääkkeistä" asti

2. osa: sanoihin "lääkkeiden hinnoista jäsenvaltioissa" asti

3. osa: loppuosa